# سکول کے بچوں کے لئے حفاظتی ٹیکوں کی معلومات

پیل پبلک ہیلتھ کو _ قانونی طور پر _ آپ کے بچہ کے سکول کے سالوں کے دوران آپ کے سکول جانے کی عمر والے بچہ کے حفاظتی ٹیکوں کے ریکارڈ کو رکھنا اور نئی تاریخ کے مطابق کرنا ضروری ہے **1**.

## سکول میں اپنے بچہ کے اندراج کے دوران

- سکول رجسٹریشن فارم کے ساتھ اپنے بچہ کے حفاظتی ٹیکوں کے ریکارڈ کی کاپی نتھی کریں۔ سکول پیل پبلک ہیلتھ کو ریکارڑ بھیجے گا۔
- چیک کریں کہ اس کاپی میں پیدائش سے لے کر تمام حفاظتی ٹیکے جو آپ کے بچہ کو دئے گئے ہوں شامل ہوں۔
- اگر آپ کے بچہ کو حفاظتی ٹیکے نہیں لگے یا آپ ثابت نہیں کر سکتے کہ آپ کے بچہ کو حفاظتی ٹیکے لکے ہیں تو اپنے فیملی ڈاکٹر سے ملیں یا پیل پبیک ہیلتھ کو کال کریں۔

## وقت پر حفاظتی ٹیکے لگوائیں

- چار سے چھہ سال کی عمر کے دوران آپ کے بچہ کو خناق، کالی کھانسی، تشنج اور پولیو کے لئے بوسٹر خوراک کی ضرورت ہوتی ہے2۔
- چودہ سے سولہ سال کی عمر کے دوران آپ کے بچہ کو خناق، کالی کھانسی اور تشنج2 کے لئے بوسٹر خوراک کی ضرورت ہوتی ہے۔
- حفاظتی خوراک اثر دکھانے کے لئے صحیح وقت پر دی جانی چاہئیں۔ مثال کے طور پر، ایم ایم آر( خسرہ، کن پھیڑ اور خسرہء کاذب) کی پہلی خوراک بچہ کی پہلی سالگرہ کے بعد اور دوسری خوراک پہلی خوراک سے کم از کم 28 دنوں کے بعد دی جانی چاہئیے۔

- پیل پبلک ہیلتھ باقاعدگی سے طالب علم کے حفاظتی ٹیکوں کے ریکارڈ کا جائزہ لیتا ہے یہ یقین دہانی کرنے کے لئے کہ طالبعلموں کے حفاظتی ٹیکوں کے ریکارڈ تاریخ کے مطابق ہوں تا کہ وہ سکول جا سکیں۔
- وہ طلباء جن کے حفاظتی ٹیکوں کے ریکارڈ نئی تاریخ کے مطابق نہیں ہیں (اور ان کے پاس مستثنی ہونے کی وجہ نہیں ہے) تو ہو سکتا ہے انھیں سکول جانے کی اجازت نہ ملے۔
- وہ بچہ جس کو اونٹاریو یا کینیڈا کے باہر حفاظتی ٹیکے لگے ہوں اس کو اونٹاریو کے صوبائی حفاظتی ٹیکوں کے قانون کو پورا کرنے کے لئے اضافی حفاظتی ٹیکے لگوانے کی ضرورت ہو سکتی ہے۔
- اونٹاریو میں سکول جانے کے لئے مطلوبہ حفاظتی ٹیکے اپنے فیملی ڈاکٹر کے ذریعے مفت لگوائیں۔
- پیل پبلک ہیلتھ کسی دوسرے ملک سے بچہ کے حفاظتی ٹیکوں کے ریکارڈ کا مفت میں ترجمہ کرے گا۔
- ایک سکول جانے والا بچہ جس کے پاس اونٹاریو ہیلتھ کارڈ نہیں ہے لیکن سکول جانے کے لئے اسے حفاظتی ٹیکوں کے ریکارڈ کی ضرورت ہے تو وہ تین پبلک ہیلتھ مقامات پر مفت میں حفاظتی ٹیکے لگوا سکتا ہے۔
- پیل پبلک ہیلتھ کے پاس ہیپاٹائٹس بی اورمیننگوکاکل سی(7 ویں کلاس کے طلباء کے لئے) اور ہیومن پیپیلوماوائرس(8ویں کلاس کے طلباء کے لئے)۔

1۔ سکول کے طلباءکےلیے حفاظتی ٹیکوں کا قانون، ستمبر 1990۔ اونٹاریو کے لئے کوئینز پرنٹر۔
2۔ کینیڈین حفاظتی ٹیکوں کی گائیڈ۔ 7 واں ایڈیشن۔ 2006۔ کینیڈا کی پبلک ہیلتھ ایجنسی کی طرف سے اشاعت کردہ: 95/ 93 اور 196/200 -

**اپنے بچہ کا حفاظتی ٹیکوں کا ریکارڈ تاریخ کے مطابق جدید رکھیں**

- نہ آپ کا ڈاکٹر اور نہ ہی آپ کے بچہ کا سکول پیل پبلک ہیلتہ کو آپ کے بچہ کے حفاظتی ٹیکوں کی معلومات بہم پہنچائے گا۔
- ایک دفعہ آپ کا بچہ سکول میں رجسٹر ہو جاتا ہے، **تو ہر مرتبہ جب آپ کے بچہ کو ویکسین ملے تو آپ پیل پبلک ہیلتہ کو اپنے بچہ کے حفاظتی ٹیکوں کے نئے ریکارڈ کے بارے میں بتائیں۔**

- پیل پبلک ہیلتہ کو 905-799-7700 پر کال کریں؛ کیلیڈون کے رہائشی 905-584-2216 پر ٹول فری کال کر سکتے ہیں۔
**ترجمہ کی سہولتیں دستیاب ہیں۔**

- اپنے بچہ کا حفاظتی ٹیکوں کا ریکارڈ آن لائن رپورٹ کرنے کے لئے www.immunizepeel.ca پر جائیں۔

Region of Peel
Working for you
Public Health